

خلاقیت عشاير سنگسری در سازگاری با محیط

مورد: آرشه، فرآورده لبنی ماندگار در ایل سنگسری

حسن افراخته^{*} ، علیرضا شاهحسینی^{**}

تاریخ دریافت: ۱۳۹۶/۹/۱۵ تاریخ پذیرش: ۹۷/۳/۲۱

چکیده

هدف تحقیق حاضر آن است که نبوغ و خلاقیت جامعه عشايری را در زمینه سازگاری با محیط و حفاظت از شیر (به عنوان ماده‌ای فاسدشدنی) در مناطق پراکنده کوهستانی مورد بررسی قرار دهد؛ چگونگی تولید ایل سنگسری را شناسایی کند؛ مشتفات شیر و موارد استفاده مصرفی و دارویی آن را معرفی نماید، ترانه‌های کار تولیدکنندگان عشاير را به عنوان نیروی محرک تولید شناسایی نموده و قابلیت چنان نبوغی را به عنوان دانشی بومی و کاربردی در شرایط کنونی جامعه به تصویر درآورده، پژوهش به روشن میدانی و با نمونه‌گیری هدفمند و مصاحبه با تولیدکنندگان این فرآورده لبنی در بیانات ایل سنگسری انجام شده است. نتیجه نشان می‌دهد که عشاير ایل سنگسری در راستای تطابق با طبیعت و تأمین معیشت پایدار

Afrakhtehh@yahoo.com

* استاد جغرافیای دانشگاه خوارزمی. (نویسنده مسئول).

II_1347@yahoo.com

** دانشجوی دکتری رشته جغرافیا و برنامه‌ریزی روستایی دانشگاه خوارزمی.

خود نوع قابل اعتمای در نگهداری از تولید شیر (ماده با فسادپذیری سریع) و تهیه مشتقات مختلف از آن نشان داده‌اند و تجربه آنان به عنوان ذخیره دانایی می‌تواند در گسترش دانش امروزی مورد استفاده قرار گیرد.

واژه‌های کلیدی: سازگاری محیطی، فرآورده‌های لبنی، فناوری‌های بومی، ایل سنگسری.

مقدمه

دაگلاس نورث (نورث، ۱۳۹۶: ۸) اقتصاددان بزرگ فقید، تحول اقتصادی را تابعی از تغییر در ذخیره دانایی به ویژه دانش تسخیری و ضمنی برای غله بر طبیعت می‌داند. ایشان به تاریخ به عنوان مخزن‌الاسراری می‌نگرد که چگونگی این تغییر را به نحو شایسته‌ای بر ملا می‌سازد. به نظر لی^۱ (۱۳۹۷) بر اساس تحلیل شومپتری و مبنی بر آمار اختراعات ثبت شده، همپایی اقتصادی، صرفاً از طریق دنباله‌روی تجربه کشورهای پیشرفته اتفاق نمی‌افتد، بلکه در برهه‌ای از زمان نیازمند خلق مسیر جدید است تا بتواند مسیر میان‌بری را برای توسعه پیدا کند.

نوع به معنی قوه تصور خلاق است و خلاقیت به عنوان یکی از نیازهای عالیه بشری در تمام ابعاد زندگی، عبارت از توانایی ترکیب ایده‌ها در یک روش منحصر به فرد، یا ایجاد پیوستگی بین این ایده‌ها است. تبدیل ایده خلاق به محصولات و خدمات جدید، نوآوری خوانده می‌شود. شیر از جمله محصولاتی است که بنا بر ماهیت فیزیکی و شیمیایی خود قدرت فسادپذیری بالایی دارد؛ شیر پس از این که از پستان دام، دوشیده شد، در شرایط عادی به زودی فاسد می‌شود. ماهیت شیمیایی آن ایجاب می‌کند که سریعاً مصرف شده و یا به فرآورده‌های دیگر تبدیل شود. به همین جهت، «فون

خلاقیت عشایر سنگسری در سازگاری با محیط ... ۳

تونن»، در مدل خود، جایگاه تولید شیر را در اولین دایره پیرامون بازار شهری جای می‌دهد (افراحته، ۱۳۸۷: ۵۶-۵۷).

برای آدمی خوراک، بسیار بیشتر از غذای صرف معنادار است. از نوع غذا و شیوه گردآوری آن تا کنسرو کردن غذاها و شیوه‌های آن، ذخیره‌سازی، مدیریت صرف، شیوه توزیع و تقسیم آن که در کل «فراخوری خوراک» نامیده می‌شود، یعنی اموری فرهنگی و اجتماعی که به وسیله جامعه و فرهنگ نظارت، کنترل و مدیریت می‌شود (فرهادی و سالمی، ۱۳۹۳: ۲۰۵-۲۰۶). سرشاخه خوراک همچون برخی حوزه‌های دیگر انسان‌شناسی کمتر مورد توجه پژوهشگران قرار گرفته است. اما انسان ساکن فلات ایران با استفاده از نبوغ ذاتی خود در شرایط محیطی نه‌چندان رئوف، از قدرت اندیشه خلاق خود استفاده کرده است و بنا بر نظر استاد فرهادی (دست‌نوشته‌های ایشان)، در حالی که اقوامی در جهان بوده‌اند که تا این اواخر نمی‌دانسته‌اند که از شیر دام‌ها می‌توان استفاده کرد، ایرانیان نه تنها قادر بوده‌اند در زمینه تأمین خوراک ایران، پس انداز ماده فاسدشدنی شیر، زنجیره و ترکیبات بعدی و ورود آن به رژیم غذایی در حفظ بهداشت و سلامت، به توفیقات قابل تقدیری دست یابند، بلکه در پس‌انداز گرمای و سرما نیز موفق بوده‌اند. یکی از این اقوام، جامعه عشایری سنگسری بوده است که در بیلاق‌هایی با راه‌های صعب‌العبور کوهستانی روزگار می‌گذرانند و معیشت آنان به دام و تولید شیر وابسته است، بدیهی است اگر مثل اغلب انسان‌های ممالک کم‌رشد، از نیروی تعقل خود استفاده نمی‌کردند، یا باید از فقر و نابودی استقبال می‌کردند یا این شیوه زندگی را رها و زودتر راهی حاشیه شهرها می‌شدند.

اما عشایر با استفاده از فنون سنتی که میراث تجربه و نبوغ هزاران ساله اجادشان است، از شیر مشتقاتی تولید می‌کنند که ضمن حفاظت و جلوگیری از فساد آن، قابلیت تبدیل به مواد غذایی جدیدی حتی در شرایط مدرن داشته باشد. عشایر سنگسری، شکل تکامل‌یافته‌تری از زنجیره تولید لبنايات سنتی را در مقایسه با سایر عشایر کشور دارند؛ آن‌ها در جریان تبدیل شیر به فرآورده‌های لبنی، از تمام مشتقات آن به نحو

مطلوب استفاده می‌کند. لبیات تولید عشاير سنگسری متنوع است و به بیش از ۲۲ نوع می‌رسد. تولیدات آن‌ها در مقایسه با تولیدات سایر عشاير کشور - اکراد شمال خراسان ۱۱ نوع (توحدی اوغازی، ۱۳۶۹: ۶۰) ایلهای بختیاری (دیگار ۱۳۶۶: ۲۳۹) و بچاقچی ۸ نوع، (اتحادیه مرکزی تعاونی‌های عشايري ایران ۱۳۶۲: ۶۴) - از تنوع بیشتری برخوردار است. با آن‌که هدف اصلی از تولید لبیات، بهره‌گیری از ارزش غذایی آن است، اما برخی از این فرآوردها خصلت داروهای سنتی دارند، خط تولید پنیر و کره در عشاير سنگسری به قدری تکامل یافته، متنوع و اقتصادی است که لازم است کارخانه‌های نوین لبیات سازی ایران از آن درس بگیرند تا هرساله هزاران لیتر پساب پنیر و دوغ تلف نشود؛ میلیون‌ها تومان سرمایه بالقوه از بین نرود و فرآورده‌های سنتی مفید و جدیدی را روانه بازار کنند (فرهادی، ۱۳۷۸: ۱۰).

بررسی‌ها نشان می‌دهد که کار شادروان صادق هدایت (۱۳۴۲) و بعداز آن کار هنرمندانه و طنزآمیز آقامجال خوانساری (۱۳۵۲) را می‌توان از نخستین کتاب‌های رسمی فرهنگ توده ایران تلقی کرد (عمادی و عباسی ۱۳۷۸). امروزه دانشمندان بومی سعی می‌کنند علاوه بر گردآوری روش‌های کهن و بومی در زمینه‌های منابع طبیعی، کشاورزی و دامداری به دانش جدید توجه کنند و به تلفیقی از این دو دانش دست یابند. تجربه نشان داده است که دانش بومی و کهن نه تنها با دانش رسمی و نوین تعارضی ندارد، بلکه می‌توان با ادغام این دو دانش به دانش کارآمد در زمینه کشاورزی و منابع طبیعی دست یافت (امیری اردکانی و شاه ولی، ۱۳۷۸).

در این راستای، مقاله پیش رو، به شناخت ویژگی‌های دانش بومی عشاير سنگسری در تعامل با محیط می‌پردازد به این امید که یافته آن در جهت اتصال دانش بومی با دانش مدرن، در توسعه منطقه‌ای و کشور مورد استفاده برنامه ریزان توسعه کشور قرار گیرد و از گسترهای بیشتر فرهنگی جلوگیری نماید.

هدف تحقیق

هدف تحقیق حاضر آن است که نبوغ و خلاقیت جامعه عشایری را در زمینه سازگاری با محیط و حفاظت از شیر (به عنوان ماده‌ای فاسدشدنی) در مناطق پراکنده کوهستانی مورد بررسی قرار دهد؛ چگونگی تولید ایل سنگسری را شناسایی کند؛ مشتقات شیر و موارد استفاده مصرفی و دارویی آن را معرفی نماید؛ ترانه‌های کار تولیدکنندگان عشایر را به عنوان نیروی محرک تولید شناسایی نموده و قابلیت چنان نبوغی را به عنوان دانشی بومی و کاربردی در شرایط کنونی جامعه به تصویر درآورده، به این امید که در تحقق خلاقیت جامعه در بهره‌برداری از دانش بومی، حمایت عملی از تولید داخلی و تخصیص منابع کشور، مورد استفاده قرار گیرد.

پیشینه تحقیق

از جمله دانشمندانی که بیش از دیگران به مقوله دانش بومی پرداخته، مرتضی فرهادی است. یکی از برجسته‌ترین تحقیقات ایشان «واره» است. وی چهل سال از عمر خود را در نقاط مختلف ایران برای به دست آوردن ریشه‌های همکاری و همیاری در بین زنان ایرانی به طور خاص و ایرانیان به طور عام جستجو کرده است. فرهادی در کتاب «واره» تلاش کرده است تا آن بخش از سنت ایرانیان را که نه همچون مانعی بر سر راه تجدده، بلکه نیرو و محرک لازم را به موتور توسعه جامعه ایران می‌بخشد، بازیابی کرده و وجود گوناگون آن را تبیین نماید (فرهادی، ۱۳۸۶).

شناخت زنجیره تولید و معرفی محصولات لبنی سنتی می‌تواند نمونه‌ای از دانش غنی عشایر در این زمینه باشد و توجه پژوهشگران و دست‌اندرکاران صنایع غذایی را به این دانش‌ها و تجربیات جلب نماید تا به غنا و تنوع بیشتر محصولات لبنی تولیدی از صنایع شیر در سطح ملی منجر گردد. تبدیل شیر به محصولات و فرآورده‌های شیری سابقه‌ای دیرینه در فرهنگ و تمدن انسان دارد.

قدیمی‌ترین مطالعه‌ای که در زمینه فرآورده‌های لبنی عشاير استان سمنان انجام شده است، دستورالعمل تهیه لبنتیات عشاير «ایل سنگسری» است که در اوایل دهه ۱۳۶۰ توسط سازمان امور عشاير استان سمنان انجام شده است. در این نشریه زنجیره تهیه لبنتیات در ایل سنگسری شرح داده شده است. عشاير سنگسری در زنجیره فرآوری شیر به پنیر شانزده نوع فرآورده لبنی تولید می‌کنند. البته برخی از این فرآورده‌ها مانند آب لور و آب پنیر نقش واسطه‌ای دارند و مستقیماً به عنوان یک فرآورده مطرح نیستند. لیلا اعظمی (۱۳۶۸) به ۱۶ نوع فرآورده لبنی از جمله پندیر (پنیر)، شريشه^۱، همیره^۲، ماماچی ووو^۳، نیموا^۴، آرشه^۵، وارهون^۶، جوشن آرشه^۷، آرتمن آرشه^۸، پندیرو^۹، لور^{۱۰}، لوری آرشه^{۱۱}، لوری رهون^{۱۲}، لورو^{۱۳}، لورین^{۱۴} و چیکو^{۱۵} معادل فارسی آن در زنجیره تولید پنیر اشاره کرده است. وی به توضیح مختصر هر یک از فرآورده‌ها بسنده کرده است.

اعظمی سنگسری (۱۳۷۱) به انواع فرآورده‌های لبنی ایل سنگسری اشاره کرده است. وی ۲۰ فرآورده اصلی واسطه‌ای از تبدیل شیر تا «چیکو»، آخرین فرآورده در این زنجیره را نام برده است. برخی از این فرآورده‌ها مانند لور، پنیر، آرشه و انواع آن مانند نیموا، لوری آرشه، آرتمن آرشه و... نوعی فرآورده به شمار می‌آیند، اما برخی دیگر مانند آب لور، آب پنیر نوعی فرآورده واسطه‌ای محسوب می‌شوند.

1. sherieshe	2. hamire
2. hamire	
3. mamayi vovu	4. nimva
	4. nimva
5. arshe	
6. va- rehun	6. va- rehun
7. jushen arshe	8. arten arshe
8. arten arshe	
9. pander ow	
10. lur	10. lur
11. luri arshe	12. luri rehun
12. luri rehun	
13. lur ow	
14. lur eyn	14. lur eyn
15. chiku	

خلاقیت عشاير سنگسری در سازگاری با محیط ... ۷

شاهحسینی (۱۳۷۹) زنجیره تهیه لبیات را در ایل سنگسری در دو خط تولید پنیر و ماست بررسی کرده است، وی مراحل تهیه لبیات، از مرحله شیردوشی تا آخرین زنجیره فرآورده لبی را بررسی کرده است. وی کامل‌ترین زنجیره تهیه فرآوردهای لبی به‌ویژه زنجیره تولید پنیر را مربوط به سنگسری‌ها می‌داند و معتقد است که عشاير ایل سنگسری فرآوردهای متنوعی را از شیر دام تهیه می‌کنند که در نوع خود منحصر به‌فرد هستند.

بارانی (۱۳۸۵) راهکارهای بومی برای تنوع بخشیدن به محصولات و کاهش ضایعات در فرآوری لبیات را بیان کرده است. وی در این مقاله ضمن ترسیم نمودار انواع محصولات قابل استحصال از لبیات، فهرستی از محصولات هریک از چرخه‌ها را ذکر کرده است که عبارت‌اند از:

- چرخه پنیر شامل پنیر خیکی، پنیر ماستی و پنیر مایه‌ای و لور؛
- چرخه ماست شامل سرشیر یا قیماق سرماست، ماست، دوغ، کره، روغن سزمه، کشک سفید و سیچو؛

- چرخه خامه‌گیری شامل خامه و کشک خامه‌ای؛
و در نهایت وی با توجه به تنوع محصولات نزد دامداران البرز شرقی، چرخه را قابل توجه صنایع لبی برای ارتقای تنوع محصولات و جلوگیری از ضایعات دانسته است.

ابونوری (۱۳۸۵) در پژوهش خود به شیوه تولید (فرآوری شیر به فرآوردهای لبی در دو خط تولید کره و پنیر) پرداخته و روش تهیه آرشه را توضیح داده است. وی در تحقیق خود به نقش دانش‌های بومی زنان در فرآوری لبیات پرداخته است. روش تحقیق وی، میدانی و توصیفی بوده است.

صادقی راد و بلندی (۱۳۹۰) در پژوهش خود به این نتیجه رسیده‌اند که آب پنیر حجم بالایی از شیر مصرفی اولیه را تشکیل می‌دهد و امروزه کاربردهای زیادی در صنایع مختلف غذایی، دارویی و بهداشتی دارد. این محققان به چگونگی تهیه چیکو که

آخرین فرآورده لبni تولید در زنجیره تهیه پنیر است تأکید داشته‌اند و با انجام آزمایش به ویژگی‌های شیمیایی آن پی برده‌اند و در آزمایش دیگری به مقایسه دو نوع چیکوی گاوی و گوسفندی پرداخته‌اند.

از آنجایی که در ایران، تولید پنیر رواج بسیاری دارد، حجم بالایی از آب پنیر تولیدی از ارزش غذایی بالایی برخوردار است و از طرف دیگر قدرت آلوده‌کنندگی آن زیاد است، اهمیت آب پنیر را در صنایع گوناگون دوچندان می‌سازد.

مصطفایان سنگسری (۱۳۹۰) زنجیره تولید لبniات در ایل سنگسری را بررسی کرده است و تولیدات حاصله را در خط تولید ماست و پنیر مورد مذاقه قرار داده است. وی در این بررسی از منابعی که تا آن زمان منتشر شده بود و تجارب زیسته خود بهره گرفته است.

رضوی و همکاران (۱۳۹۲) در قالب طرح پژوهشی با عنوان مستندسازی دانش بومی عشاير ایل سنگسری در زمینه تهیه فرآورده‌های لبni به تولید زنجیره لبniات نزد عشاير کوچنده ایل سنگسری در بیلاق‌های شمال شهرستان مهدی شهر پرداخته است. این محقق از طریق نمونه‌گیری گلوله برفی، خبرگان کار را شناسایی و با آنها مصاحبه کرده است و به این نتیجه رسیده است که آرشه همانند «کره تُلمی» گران‌ترین و مقوی‌ترین فرآورده لبni است که قدرت ماندگاری زیادی دارد.

سعیدی (۱۳۹۳) در پژوهش خود به تحلیل مردم شناختی فرآورده‌های لبni عشاير سنگسری پرداخته است. این پژوهشگر با مطالعات میدانی و اسنادی و حضور در بیلاق‌های عشاير سنگسری ضمن شناسایی چگونگی تهیه انواع فرآورده‌های لبni به تحلیل‌های مردم شناختی آن نیز پرداخته است.

پاکزادیان (۱۳۹۵) نتایج تحقیق میدانی خود را در زمینه لبniات عشاير سنگسر در قالب کتابی با عنوان «خورشی» منتشر کرده است. وی تلاش نموده است تا اطلاعات کامل‌تری از زنجیره تولیدات لبni در عشاير سنگسر ارائه دهد. بنابراین چگونگی تهیه

۹ خلاقیت عشایر سنگسری در سازگاری با محیط ...

لبنیات، وسایل و ظروفی که در تهیه لبنیات کاربرد دارند و همچنین به کاربردهای خوراکی و طبی برخی فرآوردها اشاراتی داشته است.

بررسی نشان می‌دهد که تاکنون پژوهش مستقلی در زمینه تهیه فرآوردهای لبنی به خصوص «آرشه» در عشایر ایل سنگسری انجام نشده است. این تحقیق بر آن است تا به طور دقیق به چگونگی فرآوری، ابزار کار، کاربردهای درمانی، آواها و نواها و به طور کلی به شیوه تولید و مصرف این فرآورده لبنی خاص که عمدتاً نزد عشایر سنگسری استان سمنان تولید می‌شود بپردازد.

چارچوب نظری

بسیاری از اندیشمندان و پژوهشگران و مصلحان توسعه در کشور ما - ایران - با فرهنگی باستانی و غنی، همانند دیگر کشورهای غیر صنعتی همواره در جستجوی راه حل خارجی برای حل مسائل بوده‌اند. این در حالی است که با تشدید بحران‌های زیست‌محیطی که با اشکال مختلفی چون نابودی جنگل‌ها و مراع، فرسایش خاک‌های زراعی، کمبود و آلودگی منابع آب و شیوع بیماری‌های جدید و غیره بروز کرده است، استفاده از دانش‌های بومی در کشورهای صنعتی متداول شده است (عواطفی همت و بازگیر، ۱۳۹۶: ۷۶). بنابراین امروزه بحران‌های زیست‌محیطی ضرورت و کاربرد دانش بومی را بیشتر کرده است. در این‌بین پرداختن به دانش بومی زنان بازهم کمتر مورد توجه قرار گرفته است، درحالی که مشاهده می‌شود که زنان در طول تاریخ با تمہیداتی که از خود نشان داده‌اند در کنترل دو معضل جهانی یعنی فقر و خطرات زیست‌محیطی نقش فعال داشته‌اند (فرهادی، ۱۳۸۲ و لک، ۱۳۹۳).

راز بقاء و توسعه پایدار مکان‌ها در دو مسئله نهفته است: اول توان پویش و کوشش در ایجاد هماهنگی‌های جهانی امروزی و دوم، خردورزی‌های بومی و سازگاری‌های محیط زیستی. اما اگر تنها از فنون برگرفته از دیگران استفاده نسنجیده و

نابجا شود، پیامدهای ناگوار در پی خواهد داشت. در همین راستا بر اساس نظریه درخت، دانش بومی ریشه در ارزش‌ها و سنت‌های بومی دارد و در عین حال می‌تواند عناصر خارجی مفید را از دانش جهانی جذب کند تا به رشد جامعی برسد. طبق این نظریه، اساس دانش در نظام‌های آموزشی، توجه به ترجیحات فرهنگی و بومی است و این کمک می‌کند تا دانش آموختگان با نگرشی جهانی رشد کنند (افراخته، ۱۳۹۵: ۲۵-۲۸). با این نگاه نظری، نبوغ ایل سنگسری در سازش با محیط زندگی و تأمین معیشت پایدار مورد بررسی قرار می‌گیرد.

روش تحقیق

در پژوهش حاضر، از روش‌های بازدید محلی، مشاهده، مصاحبه و تهیه عکس و تصویر استفاده شده است. در تابستان ۱۳۹۶ در ایام شیردهی دام‌ها، از خیل‌ها (ییلاق‌ها) ی عشاير ایل سنگسری در ارتفاعات البرز مرکزی بازدید به عمل آمد؛ با زنان و مردان خبره عشاير این ایل مصاحبه شده است. در این پژوهش که به روش میدانی و با نمونه‌گیری هدفمند و مصاحبه با تولیدکنندگان این فرآورده لبندی در ییلاق‌های ایل سنگسری انجام شده است از روش گلوله برفی، در نمونه‌گیری و جمع‌آوری اطلاعات موردنیاز تحقیق استفاده شده است و تا رسیدن به حد اشباع مصاحبه‌ها ادامه یافته است. جامعه آماری در این تحقیق خانوارهای کوچنده عشاير کوچنده ایل سنگسری بودند. طبق آخرین نتایج سرشماری اجتماعی^۱ اقتصادی عشاير کوچنده در تیرماه ۱۳۸۷ تعداد خانوارهای عشاير کوچنده این ایل ۶۹۴ خانوار با ۲۷۷۲ نفر جمعیت گزارش شده است (مرکز آمار ایران، ۱۳۸۸: ۳۹). بر اساس روش نمونه‌گیری هدفمند بعد از بازدید و مصاحبه با اعضای ۷ خانوار عشايري، اشباع نظری حاصل شده است. بنابراین حجم نمونه ۱۰ نفر از «خیل خون»^۱ های سنگسری بوده است. خانواده‌های نمونه در

۱- سنگسری‌ها به عشاير کوچنده «خیل خون» و به عشاير اسکان یافته «دِه خون» می‌گويند.

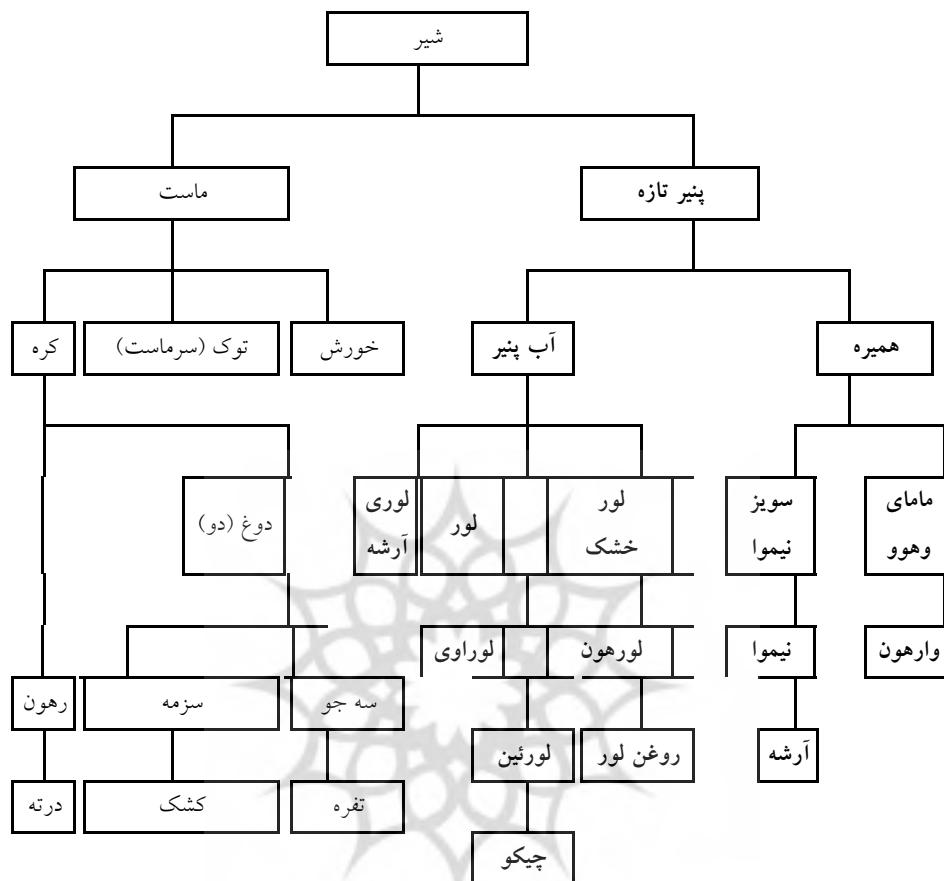
بیالق‌های «ملار کوه» در شهرستان آمل استان مازندران، «نجفدر» و «کلارخان» در شهرستان فیروزکوه استان تهران، «ریز سر»، «گینگ» و «شاهپسند» در شمال شهرستان مهدی شهر در استان سمنان و «زرد کله» در شهرستان طالقان در استان البرز بوده‌اند. همچنین برای اطلاع از تولید آرشه در بین سایر عشاير استان سمنان با ۲۳ تن گفتگو شده است و در جمع‌آوری اطلاعات موردنیاز تحقیق از روش استادی نیز استفاده شده است و در تحلیل داده‌ها هم از روش تحلیل محتواهای کیفی استفاده شده است.

بحث و نتایج

عواشير سنگسری از شیر مشتقاتی تولید می‌کنند، یا به آن موادی می‌افزایند که باعث تولید مواد غذایی جدید می‌شوند که قابل نگهداری به مدت طولانی هستند. فرآورده‌های لبنی این عشاير از تنوع و کیفیت بالایی برخوردار است. آن‌ها در جریان تبدیل شیر به فرآورده‌های لبنی، تمامی مواد را به نحو مطلوب مورد استفاده قرار می‌دهند. آن‌ها از شیر بیش از ۲۲ نوع فرآورده لبنی تولید می‌کنند که در نوع خود منحصر به فرد است. تولیدات این عشاير در دو شاخه ماست و پنیر عبارت‌اند از:

شاخه ماست: سرشیر یا توک، ماست تازه، ماست چکیده یا خورش، کره یا رهون، روغن، کشک یا دونه، تفره یا قره‌قروت، سزمه یا کشک تازه و درته.

شاخه پنیر: پنیر تازه، دلمه، پنیر چنگی، پنیر قالبی، پنیر پوستی، لور، لور خشک، لور چنگی، لور قالبی، لور آرشه، لور رهون یا روغن لور، لورئین، چیکو، آرشه، نیموا، آرتن آرشه، مامای وهو، وارهون، جوشن آرشه، لهوی (نمودار شماره ۱).



نمودار ۱- زنجیره تولید فرآورده‌های لبنی در عشاير ايل سنگسری

زندگی در شرایط سخت کوهستانی، مستلزم استفاده از هوش انسانی در تطابق با شرایط زندگی است. عشاير سنگسری در موارد متعدد به خوبی توان و ذکاوت خود را نشان داده‌اند؛ آن‌ها از شیر فرآورده‌های لبنی متنوعی تولید می‌کنند. خط تولید پنیر در نزد عشاير سنگسری بسیار تکامل یافته، متنوع و اقتصادی است و اصلی‌ترین و مهم‌ترین فرآورده‌های لبنی در زنجیره تولید شیر به پنیر، «آرشه» است. آرشه از پنیر تازه تهیه می‌شود و فرآورده‌ای مقوی و ماندگار است. در فرایند تولید آرشه، فرآورده‌های دیگری نیز به

دست می آید که در نوع خود منحصر به فرد هستند. برخی از این فرآوردها جنبه خوارکی و برخی نیز کاربرد دارویی و طبی دارند. در این بخش «آرشه» مورد بررسی قرار می گیرد.

سابقه تولید آرشه را باید در متن های کهن جستجو کرد. در منظومه درخت آسوریک که در شمار انک در متن های غیردینی است و از زبان پهلوی بر جای مانده به «افروشک» اشاره می شود. «که در آن درخت خرما که منسوب به جنوب آسور است و بز که چرنده کوهها و رونده سختان کوهستانها است و به احتمال زیاد اولین بار در ایران اهلی شده است، با گفتار به پیکار می پردازند که برتری خود را بر دیگری ثابت نمایند و بز، برنده این پیکار لفظی می شود، از جمله می گوید: «هیچ من شیر او و بیت افروشک اود ماست، دوغم کشک کریند». ^۱ (نوابی، ۱۳۸۶: ۱۳۴). قصه «رَزْ و میش» که از قصه های بسیار کهن جهان و تمدن های باستانی است با قصه درخت آسوریک، با وجود برخی تفاوت ها، هم ریشه می نماید. شباهت این دو قصه افزون بر این که هر دو درباره دو درخت مفید و تربیت شده و حمایت شده دست بشر با دو دام اهلی و بسیار حیاتی در زندگی شبانی و دامداری است در نحوه استدلال آن ها نیز هست. در این قصه درخت «رَزْ» (مو) با «میش» مناظره می کند که میش با بر شمردن فرآورده های خود مانند شیر، مسکه (کره)، فله، قیماق، پنیر تر (تازه)، پنیر خشک، ماسینه، کشک، روغن، پوست و پشم و بافت های حاصل از آن، برتری جویی خود را به رُخ درخت «رَزْ» می کشد (فرهادی، ۱۳۷۸: ۲۱۶ و ۲۲۱-۲۲۲).

شادروان چراغعلی اعظمی سنگسری در توضیح افروشک که در منظومه درخت آسوریک آمده است، می نویسد:

«در اینجا «افروشک» بعد از شیر و پنیر آمده و همراه آن ماست و دوغ و کشک ذکر شده که نمایانگر دو دسته از لبیات از رشته ماست و پنیر است. افروشک که بعد از

۱- از من شیر و پنیر، دیگر افروشک و ماست، دوغم را کشک کنند...

پنیر است و به همراه ماست و غیره، نمی‌تواند نوعی از حلواها باشد. بلکه همان آرشه سنگسری است که «اوریشه» یا «آریشه» نیز گفته می‌شود. سنگسری‌ها ابداع فرآورده‌های لبنی به‌ویژه آرشه را به کدبانویی به نام «زرشه» نسبت می‌دهند که باید همان «زریشوم» دختر جمشید هورمک، دارنده رمه‌های خوب باشد.«(چرا غلی اعظمی، ۱۳۷۱: ۲۸).

در واژه‌نامه‌ها «آفروشک» یا «افروشه» را نوعی حلوا معنا کرده‌اند که صحیح نیست، بلکه نوعی فرآورده لبنی است که از پنیر تازه تهیه می‌شود. در ماه‌ها (مهاباد) از روستاهای شهرستان فیروزکوه، آرشه، خوراکی است که از آرد برشته، سرشیر و زعفران تهیه می‌شود و در صبحانه میل می‌کنند (کیا، ۱۳۴۵: ۱۴). آرشه دست‌کم به مدت یک سال بدون یخچال قابل نگهداری است و چنانچه رطوبت به آن نرسد تا چند سال و بنا به برخی اظهارات تا هفت سال، سالم می‌ماند اما به تدریج از کیفیت آن کاسته می‌شود. عشاير معتقدند که یک قطره آب، مرگ آرشه است. یعنی آب و رطوبت آرشه را فاسد می‌کند (پیراسته بزرگ، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۰). تولید آرشه در بین عشاير و دامداران کوچنده دیگر استان سمنان مانند طوایف «پروری»، «افتری»، «سرخه‌ای»، «اروانه‌ای»، «ده صوفیانی»، «کلاته رودباری»، «چهاردهی (دیباچی)»، «قوشه» و برخی روستاهای حوزه کویر استان سمنان رواج دارد. جدول شماره ۱، اسمی آرشه در برخی از طوایف و روستاهای استان سمنان را نشان می‌دهد.

جدول ۱- اسمی آرشه در برخی از طوایف و روستاهای استان سمنان

آوانوشت	تلفظ	ایل / طایفه / روستا	آوانوشت	تلفظ	ایل / طایفه / روستا
hurushe	هوروشه	طرود شاهزاد	arisha	آری شه	الیکایی
arusha	آروشه	اروانه	arouse	آروشه	سمنانی
arushe	آروشه	مؤمن آباد سرخه	harusha	هاروشه	قوشه
arshe	آرشه	افتری، تویه دروار	jushe	جُوشه	لاسگردی

خلاقیت عشاير سنگسری در سازگاری با محیط ... ۱۵

arushe	آروشه	آستانه دامغان	arishe	آریشه	چاشم، فولاد محله، تویه
harushe	هاروشه	آهوانوی دامغان	arusha	آروشَه	رودبار دامغان
harushe	هاروشه	سطوه سرکور	arshe	آرشِه	دیاج
Arsha	آرشَه	تلایجیم مهدی شهر	hushe	هوشِه	هیکو
Aoo sha	آروشه	کاورد مهدی شهر	Arooshe	آروشِه	اماوزاده عبدالله سرخه
					کمرود

مأخذ: دامداران روستایی نقاط مختلف استان شماره ۱۱ تا ۳۲ لیست اسامی مصاحبه شوندگان، یادداشت‌های ۱ تا ۱۹ (تابستان ۱۳۹۶).

درباره شیوه تهیه باید دانست که بهترین شیر برای تهیه آرشه، شیر گوسفند است بهویژه شیری که در نیمه دوم دوره شیردوشی در اواخر تابستان به دست می‌آید. شیر در ابتدای دوره شیردوشی که مقدار آن بیشتر است، به خط تولید ماست (تهیه کره و...) اختصاص می‌یابد. از طرفی امکان تولید آرشه با حجم شیر زیاد با توجه به نیروی انسانی محدود وجود ندارد. دامداران بر این باورند که چنانچه علوفه سبز باشد، آرشه درشت‌تر و زبرتر می‌شود و از کیفیت آن کاسته می‌شود. در نیمه دوم تابستان درصد چربی شیر بیشتر است. در اصطلاح سنگسری‌ها «بَهْرَش بیشتره». (پیراسته بزرگ، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۱) و به قول دامداران ده صوفیان «هَمَش بارهٔ». افزون بر این، بر این باورند که آرشه میش (گوسفند) نرم‌تر از آرشه‌ای است که از شیر بز یا گاو تهیه می‌شود. در سال‌های اخیر برخی روستاییان از شیر گاو آرشه تهیه می‌کنند که کیفیت مطلوبی ندارد. افزون بر این شیر گوسفندان فربه «بَهْر» بیشتری در مقایسه با گوسفندان لاغر دارد. (واحدی، ۱۳۹۲، یادداشت شماره ۲۲). عشاير دیاج دامغان از «سرشیر» تازه گوسفند نوعی آرشه تهیه می‌کنند که بسیار مقوی و خوشمزه است. (شعنی، ۱۳۹۶:

۱- از هر کیلو شیر آرشه بیشتری به دست می‌آید.

۲- بهنوعی جمله اغراق‌آمیز است و به این معنی هم وزن شیر آرشه به دست می‌آید.

یادداشت شماره ۲۲). به طور متوسط از هر ده کیلوگرم شیر گوسفند یک کیلو آرشه درجه‌یک به دست می‌آید.

در جامعه عشايری کار آرشه پزی با نام و یاد خداوند شروع می‌شود. در آیین پخت اولین آرشه، اسپند دود می‌کنند و با سلام و صلوات بر پیامبر گرامی اسلام حضرت محمد (ص) و توزیع شیرینی کار را آغاز می‌کنند. اولین کسی که «کلیز»^۱ می‌زنند باید دستش سبک، خوش‌اخلاق و پاک باشد. سنگسری‌ها با اولین «کلیز زدن» به دیگ آرشه پزی می‌گویند: آدم جوشی (بداخلاق و تند) نباشد / و بر این باورند که اگر آدم جوشی باشد، آرشه از دیگ بیرون می‌ریزد. (صفایی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۴). در حین پخت آرشه زنانِ خیل (اردوگاه تابستانی) به صاحب آرشه می‌گویند: ان شاء الله به خوبی و شادی بخورید / ان شاء الله در مراسم شادی و عروسی بچه‌ها مصرف کنید. (صفایی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۵). بهترین زمان پخت آرشه (آرشه پزی) صبح زود و ساعاتی پیش از طلوع آفتاب است بانوان (حداقل سه نفر) در سحرگاه آرشه پزی را شروع می‌کنند. یک نفر مسئول تنظیم شعله آتش زیر دیگ آرشه و دو نفر دیگر به نوبت کلیز می‌زنند. آرشه پزی کاری سخت و طاقت‌فرasاست. (صفایی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۶).

برای تهیه آرشه وسایل زیر لازم است:

دیگ مسی: پخت آرشه؛

کلیز: قاشق چوبی بزرگ برای هم زدن آرشه؛

کفگیر مسی: هم زدن آرشه به منظور جلوگیری از ته گرفتن آن؛

کمچه (ملaque): برداشت روغن مامای و هو؛

کاسه وارهون گیر: کاسه مسین دسته‌دار برای نگهداری روغن آرشه؛

۱. کلیز = (kaliz) قاشق چوبی بزرگ برای هم زدن آرشه.

آرشه گل: اجاق آرشه پزی، آرشه گل در بخش میون کارگه گوت (بخش میانی سیاه‌چادر) یا بخش میانی گوت و معمولاً روبروی برجکه (در ورودی گوت) بنا می‌شود. این اجاق ستی بین گوت و «دیم بند» (بخش پیشین سیاه‌چادر یا گوت) ساخته می‌شود تا دود، از شکاف بین این بخش از سیاه‌چادر خارج شود. اطراف آرشه گل را با گل و خاک کاملاً مسدود می‌کنند. این کار به دو دلیل صورت می‌گیرد: اول این که دیگ کاملاً ثابت باشد و در حین هم زدن، جابجا نشود، دوم این که بانوانی که مشغول تهیه آرشه هستند و در دو طرف اجاق می‌نشینند، از حرارت ناشی از شعله‌های آتش اجاق مصون بمانند (پیراسته کوچک، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۷).

سوخت مناسب برای فرآوری آرشه

عواشر سنگسری بهترین سوخت برای آرشه پزی را «سورتک داز» (گون کتیرا)، آندز داز (ریشه گون)، الگن داز (اسپرس خاردار)، و شاخه‌های درختچه «تلو»^۱ و «زرشک» و به‌طورکلی هر هیزم خشک که بدون دود و گند بسوزد، می‌دانند. زیرا این گیاهان به‌ویژه زرشک هنگام سوختن، شعله متعادلی دارد، گیاه معطری است و به آرشه بوی خوشی می‌دهد (علمدار، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۲۸). عشاير پروری سرشاخه درختچه زرشک را مناسب‌ترین سوخت برای پخت آرشه می‌دانند، زیرا شاخه این درخت تلخ نیست (گودرزی، ۱۳۹۵، یادداشت شماره ۲۹). چاشمی‌ها برای پخت آرشه از «زرهیمه» (هیزم سخت) استفاده می‌کنند^۲ (نبوی چاشمی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۳۰).

مواد لازم برای تهیه آرشه عبارت‌اند از: پنیر تازه بدون نمک، آرد و زردچوبه.

تهیه آرشه دارای مراحلی است، از جمله:

۱- درختچه بادام تلخ.

۲- سخت هیمه (هیزم سخت) مثل زرشک، سیاه کلو و تنگرس.

چین دادن: چین هو سونون (chin hosonnon)

در این مرحله دیگ حاوی پنیر را روی اجاق گذاشته و آتش را روشن کرده و حرارت ملایم می‌دهند. ابتدا با دست به مدت حدود نیم ساعت پنیر داخل دیگ را تا زمانی که حرارت مانع ادامه کار شود، می‌سابند. در این مرحله که پنیر داخل دیگ کاملاً آب شده است، به ازای هر «پرزو»^۱ پنیر، یک قاشق غذاخوری زردچوبه اضافه می‌کنند. در ادامه آنقدر با «کلیز» هم می‌زنند تا محتوای داخل دیگ «امبیست»^۲ شود. در این مرحله محتوای داخل دیگ «همیره» نام دارد. در این مرحله پنیر داخل دیگ آب می‌شود که «ماماتارکن»^۳ نام دارد. پس از این که پنیر حاوی دیگ مقداری جوشید به ازای هر پرزوی یک قاشق غذاخوری زردچوبه و مقداری زعفران به آن اضافه می‌کنند. این افزودنی برای خوش‌رنگ شدن آرشه است. (خیرالنساء پیراسته، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۳۱).

ماماتارکن (mamatavken): در این مرحله دانه‌های درشت پنیر با کلیز زدن، نرم و کشدار می‌شوند. چنانچه «همیره» کمی غلیظ شود و درستی پنیر از بین برود، به ماماتارکن معروف است.

از مرحله ماماتارکن تا «همیره» شعله اجاق باید نسبتاً زیاد باشد تا آب پنیر تبخیر شود. بعد از حدود ۳۵ دقیقه در مرحله تبخیر کامل آب پنیر، به ازای هر ۵ کیلوگرم پنیر تازه، نیم کیلو آرد گندم اضافه می‌شود. در این مرحله، شعله اجاق کم می‌شود. بعد از اضافه کردن آرد و کم کردن حرارت دیگ، محتوای داخل دیگ روغن می‌اندازد. در این مرحله محتوای داخل دیگ «همیره» نام دارد. (همیره تا ۴-۳ روز قابل نگهداری است) در مرحله همیره روغن پنیر داخل دیگ با ملاقه گرفته می‌شود. این روغن «مامای وهو» نام دارد. در این مرحله مقدار بیشتری آرد به آرشه اضافه می‌شود و کلیز زدن ادامه

1. porzow

۲- سفت شدن. Ambast

۳- هر پرزو حدود چهار کیلوگرم پنیر تازه است. پرزوی (porzow): پارچه‌ای سفید که پنیر (دلمه) را در آن می‌ریزند تا آب آن خارج شود.

می‌باید بعد از چند دقیقه ماده «سوز نیموا» به دست می‌آید. در این مرحله یکسوم روغن مامای و هو گرفته می‌شود و مجدداً به آرشه داخل دیگ افزوده می‌شود. در موارد تقلیلی در این مرحله به جای روغن مامای و هو روغن نباتی به آن اضافه می‌شود. بعد از چند دقیقه کلیز زدن «سویز نیموا» به «نیموا» تبدیل می‌شود. بهترین آرشه نیموا است چون روغن آن جدا نشده است. در این مرحله آرشه آماده است. شعله آتش قطع می‌شود اما کلیز زدن به مدت حدود ۲۰ دقیقه ادامه می‌باید. دلیل این کار این است که آرشه باید به تدریج سرد شود. چنانچه در این مرحله آرشه به حال خود رها شود، رنگ آن سیاه می‌شود در اصطلاح «دِگِنِتِه» می‌شود و از مرغوبیت آن کاسته می‌شود.

در هنگام تولید آرشه، روغنی روی نیموا ظاهر می‌شود که «وارهون» نام دارد. نیموا را روی آتش «کَلْ مُخته» (آتشی که شعله آن خاموش شده است و گداخته‌های آن رو به خاکستر می‌گذارند) مدتی نگه می‌دارند که روغن روی آن به صورت جوشان شدن رود و سپس آن را جمع می‌کنند. (خیر النساء پیراسته ۱۳۹۶، یادداشت‌هایش ۳۲ تا ۳۶).

مامای و هو، روغنی است که در حین پخت آرشه، در مرحله همیره گرفته می‌شود. مامای و هو را داغ می‌کنند (می‌جوشانند) تا آب آن کاملاً تبخیر شود. در این حالت امکان نگهداری آن وجود دارد و از فساد پذیری آن جلوگیری می‌شود. پس از این مرحله فرآوری، به تدریج ماده مذکور تبدیل به جامد می‌گردد. ماده‌ای به دست می‌آید که «وارهون» نام دارد. وارهون نوعی روغن زرد پنیر است که مصرف خوراکی دارد. «وارهون» گران‌ترین فرآورده لبنی عشاير است. در سال ۱۳۹۶ بهای هر کیلوگرم آن ۱۸۰ هزار تومان بوده است. در جریان حرارت دادن وارهون و پس از برداشت آن، ماده‌ای در ته دیگ باقی می‌ماند که «لهوی^۱» نام دارد. لهو همانند آرشه مصرف می‌شود و مقوی‌تر و گران‌تر از آن است (پیراسته کوچک، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۳۷).

انواع آرشه عبارت است از:

۱- نیموا: نیمها بهترین نوع آرشه است و کیفیت خوبی دارد زیرا بخشی از وارهون (روغن) جداشده آن مجدداً به آن افزوده می‌شود. این فرآورده مصرف خوراکی دارد.

۲- جوشن آرشه: نیمها بعد از تفت دادن و سرخ شدن به «جوشن آرشه» تبدیل می‌شود.

۳- آرتن آرشه: اگر به آرشه مقدار بیشتری آرد اضافه شود و روغن آن یعنی «مامای وُهو» بیشتر جدا شود، آرشه به دست آمدده، «آرتن آرشه» نام دارد، این آرشه کیفیت پایینی دارد.

۴- لوری آرشه (آرشه لور): از لور تازه آرشه‌ای درست می‌کنند که به آن لوری آرشه می‌گویند. لور آرشه دارای کیفیت پایین‌تری نسبت به آرشه پنیر است و روش تهیه آرشه لور با آرشه پنیر تا حدودی متفاوت است. برای تهیه آرشه لور، لور را قبل از این که داخل دیگ بربیزند از «الک» خارج می‌کنند، سپس آن را چین می‌دهند. به دلیل این که «لور» آب کمتری دارد آرشه آن درشت می‌شود. به همین دلیل در ابتدای کار مقداری روغن نباتی به آن اضافه می‌کنند. لور آرشه روغن قابل توجهی ندارد به همین دلیل کیفیت پایین‌تری دارد و طبعاً قیمت کمتری دارد. مدت زمان نگهداری لور آرشه نیز کمتر از آرشه پنیر است. بهای «لوری آرشه» نصف بهای آرشه پنیر است (علمدار، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۳۸).

۵- ترش آرشه: عشاير پرور، نوعی آرشه از سرماست «ماس سر»، خامه یا سرشیر گاو (گوشیر سر) تهیه می‌کنند که به ترش آرشه معروف است (گودرزی، همان ۱۱۵). آرشه موارد مصرف متعدد دارد، از جمله:

الف) خوراکی

مهم‌ترین مصرف آرشه، مصرف غذایی است. آرشه به عنوان یک ماده غذایی با عسل، و یا بدون آن با نان به عنوان صبحانه و یا هر میان وعده دیگر صرف می‌شود. در

خلاقیت عشاير سنگسری در سازگاری با محیط ... ۲۱

اواخر تابستان، از آرشه با انگور به عنوان دسرهای میان روز (صبحگاهی و عصرگاهی) از مهمانان پذیرایی می شود (پارسا، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۳۹). غذاهای سنتی که با آرشه تهیه می شوند:

از آرشه در تهیه انواع غذاهای سنتی استفاده می شود که به برخی از مهمترین آنها

اشارة می شود:

آرشه تام (*arshe tam*)

نوعی پلو که در هنگام دم کردن برنج از آرشه به عنوان سرچین استفاده می شود و هنگام میل کردن مقداری آرشه دم کشیده را با برنج مخلوط کرده میل می کنند (نور نسae نورانی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۰).

کل دی نا (*kel day na*)

نوعی غذای سنتی پروری هاست که ماده اصلی آن برنج است. با برنج دمی درست می کنند تا آب خود را از دست دهد. سپس از هر یک از فرآورده های لبی مثل آرشه، پنیر پوستی، سرماست، تفره و کره یک قاشق بدان می افزایند. سپس آتش اجاق را کنار زده، دیگ غذا را در آن مدفون می کنند تا کاملاً آماده شود، سپس میل می کنند (گودرزی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۱)

حلوای آرشه

برای تهیه این حلوا، آرشه را به آرامی حرارت می دهند تا به شکل مایه درآید سپس مقداری آرد برنج به آن می افزایند و پس از آن که سرخ شد به آن شکر افزوده و می گذارند آنقدر بجوشد تا سفت شود. این حلوا بسیار مقوی و خوشمزه است و در کمترین زمان آماده می شود. حلوای آرشه معمولاً در فصل زمستان به عنوان صبحانه صرف می شود. سنگسری ها بعد از برف رویی با های خود، حلوا آرشه می خورند زیرا آرشه طبع گرمی دارد (علمدار، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۲).

چل‌های چاشت

این غذا مخصوص زنان زائو است که در ده روز اول زایمان مصرف می‌شود. ترکیبات این غذا عبارت‌اند از: تخم مرغ، آرشه و روغن (صفایی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۳).

کشکِ دو (*kashke du*)

برای تهیه این غذا، کشک را در قف یا قفت (تغار) می‌سایند و به آن روغن حیوانی اضافه کرده، جوشانده و سپس مقداری آرشه به آن افزوده، نان را در آن ترید (تریت) کرده، میل می‌کنند. این غذا در بین عشاير پرور رواج دارد (رئیسیان، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۴). سنگسری‌ها در «کشکو» (آب کشک) از آرشه استفاده می‌کنند (پیراسته بزرگ، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۵).

آرشه در تهیه نان نیز کاربرد دارد. به این منظور مقداری آرشه را در «بنک» (چانه خمیر) می‌افزایند. به این نوع نان در اصطلاح سنگسری «دل دگر نون» (پیراسته بزرگ، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۶) و در اصطلاح پروری «آرشه نون^۱» می‌گویند (درویش، ۱۳۹۵، یادداشت شماره ۴۷).

آرشه دوش: آرشه را با شیره انگور مخلوط می‌کنند و در روزهای برفی آن را میل می‌کنند. (پاکزادیان، ۱۳۹۵، ۱۰۷) سنگسری‌ها در «شِروا» (آش کشک) که از «سُزمه^۲»، حبوبات و سبزی تهیه می‌شود در حین خوردن مقداری آرشه بدان می‌افزایند (محمد پروری نژاد، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۸).

پرستال جامع علوم انسانی

۱- نانی که در تهیه آن از آرشه استفاده شده است.

۲- دوغ چکیله شده و سفت.

ب) طب سنتی

در طب سنتی از آرشه برای رفع دندان درد استفاده می‌شود. برای درمان زخم معده به «مامای و هو» زردچوبه اضافه می‌کنند و ناشتا میل می‌کنند (نور نساء نورانی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۴۹) عشاير پروری معتقدند که روغن آرشه ° وارغون- برای تسکین برخی دردهای موضعی، اسپاسم‌ها «زله‌ها»^۱ مفید است (گودرزی، ۱۳۹۲: ۱۱۵). سنگسری‌ها از وارهون برای درمان زخم معده، ضماد در شکسته‌بندی و تسکین درد استفاده می‌کنند. (بهمن نورانی، ۱۳۹۶، یادداشت شماره ۵۰).

ترانه‌های آرشه پزی

به هنگام تهیه آرشه نواهای عشايري سروده می‌شود. آن‌ها معتقدند که هر کار سخت و طاقت‌فرسا، وقتی با ترانه همراه شود، سهل و آسان می‌شود. آرشه پزی یکی از این کارهاست. بانوان سنگسری در حین آرشه پزی، ترانه‌هایی زمزمه می‌کنند. از جمله:

آریشه آریشه^۲

جوشن آریشه^۳

زرده لچک دار آریشه^۴

شاه بشو تخته سر^۵

چادر بژه چشمه سر^۶

آریشه آریشه^۱

۱- زله‌ها: دردهای درون عضلانی یا درون استخوانی.

- 2. Arishe arishe
- 3. Jushan arisha
- 4. Zarde lachak dar arisha
- 5. Shah bashu taxte sar
- 6. Chader be ze cashma sar

بور میشی شت^۲

بیار ن گوم د تنگ هاکن بیار^۳

آریشه آریشه، جوشن آریشه^۴

کی بچارانیه^۵

سلطون شه^۶

کی بگاردنیه^۷

معصومی شه^۸

آرشه آرشه، جوشن آرشه^۹

بورمیش شت، شیوا میش شت^{۱۰}

زرده لچکو آرشه^{۱۱} (معصوم پروری نژاد، ۱۳۹۲، یادداشت شماره ۵۱).^{۱۲}

-
1. Arishe arishe
 2. Bure mishi shat
 3. Biar ne gum de tang hakon biar
 4. Arishe arishe gushan arishe
 5. Ki becharaniye
 6. Saltun sha
 7. Ki begardeni ye
 8. Masumi sha
 9. Arshe arshe jushan arshe
 10. Bur e mish e shat shiva m ishe shat
 11. Zarde lachau arshe

۱۲. ترجمه فارسی آن چنین است: آرشه، آرشه، جوشن آرشه، شاه رفته سر تخت، سیاه‌چادرش را برپا کرده است. آرشه، آرشه، شیر میش بور (سیاه) پستان‌هایش را پر از شیر کن بیار، آرشه آرشه (آرشه مطلوب و باکیفت) کی چرانده است: سلطان (نام چوپان) چه کسی گردانده است گله را تاب‌داده؟ معصوم. آرشه آرشه، شیر میش بور و شیر میش شیوا (زرد).

نتیجه‌گیری

اگر بومی‌سازی استفاده آگاهانه از الگوهای روش‌ها و فنون توسعه و انطباق آن با شرایط جامعه بومی در کنار به‌روز کردن و تقویت تکنیک‌ها و روش‌های بومی یا همان پیوند دانش رسمی با دانش و شرایط بومی تلقی شود، چنین راهبردی می‌تواند به توانمندسازی و مشارکت مردم در جریان توسعه و شکل‌گیری یک جریان توسعه درونزا، متکی به‌خود و پایدار منجر شود.

بومی‌سازی تلاشی برای پویایی سنت‌ها و در گفتگوی انتقادی با مدرنیته است تا در زمان حال نقش‌آفرینی کند. این گفتگو سبب می‌شود تا هر دو پارادایم مدرنیته و سنت بر کاستی‌ها و قابلیت‌های خویش واقف شوند. این بینش سنت‌های بومی را به موزه‌های تاریخی نمی‌فرستد بلکه به بازخوانی انتقادی از سنت‌ها می‌پردازد تا گامی در مسیر ظهور مدرنیته درونزا، پایدار و مردمی برداشته و جامعه روستایی از نتایج فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی آن برخوردار گردند. انسان سنگسری در شرایط سخت کوهستانی با تفکر و تعقل از دارایی خود استفاده و نیوگ خود را نشان داده است. این تجربه نشان می‌دهد که شرط بقای سالم، تفکر، تعقل و استفاده از دستاوردهای تاریخی و ذخیره دانایی در ترکیب با دانش جدید است و رمز حمایت از تولید داخلی و بی‌نیازی به بیگانه و استقلال اقتصادی در همین امر نهفته است و پرواضح است که امروز نمی‌توان به شیوه سابق زندگی کرد و کارکردهای آن‌ها را احیا نمود، اما می‌توان از تجربیات تاریخی به‌طور منطقی استفاده کرد و موجب توسعه دانش امروزی شد.

یکی از مهم‌ترین دانش‌های بومی زنان ایلاتی و روستایی، تهیه انواع لبیات از شیر است. به نظر می‌رسد تولیدات لبی عشاير بسیار متنوع‌تر از جامعه روستایی باشد. ضمن این که به دلایلی از جمله استقرار عشاير در مراتع سرسبز کوهستانی و تعلیف دام‌ها در مراتع پُر گل و گیاه بر کیفیت این محصولات می‌افزاید. شناسایی و انتقال

دانش بومی برخی از ایلات از جمله سنگسری‌ها که در زمینه تولیدات لبندی شهره هستند می‌تواند گام مؤثری در زمینه خوداتکایی به فرهنگ خودی باشد. شهر مهدی شهر (سنگسر سابق)، پایگاه عشاير ایل سنگسری و مرکز انواع تولیدات لبندی است. این شهر باستانی عشايرنشین را می‌توان سوئیس ایران و مرکز لبندی ارگانیک ایران نامید. لازم است کارخانه‌های نوین لبندی از آن درس بگیرند و هرساله با دور نریختن هزاران لیتر پساب پنیر و کشک، میلیون‌ها تومان به سود خود بیفزایند و فرآورده‌های سنتی مفید و جدیدی را وارد بازار کنند.

حفظ دستاوردهای علمی کهن به عنوان ذخیره دانایی از ضروریات تحول علمی و توسعه پایدار است. ملت‌هایی که به دستاوردهای فرهنگی خود بی‌اعتنای بوده‌اند، جایگاه شایسته‌ای در تحول علمی جهان ندارند.

منابع

- ابونوری، فاطمه. (۱۳۸۵). شناخت و تحلیل دانش بومی زنان عشاير ایل سنگسری در خصوص فعالیت‌های اقتصادی خانوار. *پایان‌نامه کارشناسی ارشد*، دانشگاه تهران، دانشکده اقتصاد و توسعه کشاورزی.
- اتحادیه مرکزی تعاونی‌های عشاير ایران. (۱۳۶۲). دامداری در ایلات ایران. آبادی گهرد یک ایشوم بچاقچی، *فصلنامه کوچ*، ویژه بهار.
- اعظمی سنگسری، چراغعلی. (۱۳۷۱). *تاریخ سنگسر، مهدی شهر*. تهران، مؤلف.
- اعظمی، لیلا. (۱۳۶۸). گوت و گوه، درآمدی بر آیین چادرنشینی سنگسری‌ها، مهدی شهر. *نامه فرهنگ ایران*.
- افراحته، حسن. (۱۳۸۷). *مقدمه‌ای بر برنامه‌ریزی سکونتگاه‌های روستایی*، تهران، نشر گنج هنر.
- افراحته، حسن. (۱۳۹۵). *رویکردهای برنامه‌ریزی روستایی ایران از منظر*

بومی‌سازی. تهران، دانشگاه خوارزمی.

- امیری اردکانی محمد و شاه ولی، منصور. (۱۳۷۸). *مبانی، مفاهیم و مطالعات دانش بومی کشاورزی*. سلسله انتشارات روستا و توسعه. ش ۳۴. تهران وزارت جهاد سازندگی.
- بارانی، حسین. (۱۳۸۵). راهکارهای بومی برای تنوع بخشیدن به محصولات و کاهش ضایعات در فرآوری لبیات. در *مجموعه مقالات شانزدهمین کنگره ملی صنایع غذایی ایران*. گرگان: دانشگاه علوم کشاورزی و منابع طبیعی گرگان.
- بلندی، مرضیه، ا. عابدی نیا، پ. پیرانی. (۱۳۹۰). فرمولاسیون تولید و آنالیز پنیر عشایری آروشه. در: *نخستین همایش فراملی بینه‌سازی تولید، توزیع و مصرف در صنایع غذایی*.
- پاکزادیان، حسن. (۱۳۹۵). خورشی، لبیات ایل سنگسری. سمنان: سمنگان.
- توحدی اوغازی، کلیم‌الله. (۱۳۶۹). زنجیره تهیه لبیات نزد عشایر کرد خراسان. *فصلنامه عشایری ذخایر انقلاب*, ش ۱۰.
- دیگار، زان پی یر. (۱۳۶۶). *فنون کوچ‌نشینان بختیاری*. ترجمه: اصغر کریمی. مشهد: آستان قدس رضوی.
- رضوی، سید محمد، شاه‌حسینی، علیرضا، پارسا، اسماعیل. (۱۳۹۲). *مستندسازی دانش بومی عشایر ایل سنگسری در زمینه تهیه فرآورده‌های لبنی و ترویج یکی از دانش‌ها*. سمنان، مرکز تحقیقات کشاورزی و منابع طبیعی استان سمنان.
- سعیدی، کوروش. (۱۳۹۳). تحلیل مردم شناختی تولیدات سنتی لبنی در عشایر ایل سنگسر. *پایان‌نامه کارشناسی ارشد*. تهران دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران مرکزی، دانشکده روان‌شناسی.
- شاه‌حسینی، علیرضا. (۱۳۷۹). زنجیره تهیه لبیات در عشایر استان سمنان. *نمایه پژوهش*, س چهارم، ش ۱۳-۱۴.

- صادقی راد، سمیرا، بلندی، مرضیه. (۱۳۹۰). بررسی امکان تولیدی محصول لبنی سنتی چیکو از شیر گاو و مقایسه ویژگی‌های فیزیکی و شیمیایی، ژئولوژیکی و حسی آن با چیکوی گوسفندی. در دومین همایش ملی علوم و صنایع غذایی قوچان.
- صادقی راد، سمیرا، بلندی، مرضیه. (۱۳۹۰). بررسی برخی محصولات لبنی سنتی با تأکید بر تولید محصول بومی عشاير سنگسر با نام چیکو. در: همایش ملی صنایع غذایی. (فن‌آوری‌های نوین، کنترل کیفیت و بسته‌بندی مواد غذایی) قوچان، دانشگاه آزاد اسلامی واحد قوچان.
- عمامی، محمدحسین و عباسی، اسفندیار.. (۱۳۷۸) حکمت دیرین در عصر نوین: کاربرد دانش بومی در توسعه پایدار. جلد ۱: مبانی، مفاهیم و باورهای حاکم. سلسله انتشارات روستا توسعه: ش ۳۳. تهران: وزارت جهاد سازندگی.
- عواطفی همت، محمد، بازگیر، احمد.. (۱۳۹۶) دانش بومی زنان ایل پاپی شهرستان خرم‌آباد. فصلنامه پژوهشی علمی زن و توسعه، س ۸، ش ۳۱.
- فرهادی، کاوه، سالمی قمصري، مرتضی. (۱۳۹۳) مدیریت دانش نگهداری خوراک در ایران. (مورد مطالعه: طبقه‌بندی سنتی خوراک) دانش بومی ایران، سال اول، شماره ۱، بهار و تابستان.
- فرهادی، مرتضی. (۱۳۹۷) انسان‌شناسی یاریگری. سمنان، جبله رود.
- فرهادی، مرتضی. (۱۳۷۸) مردم‌نگاری دانش‌های و فرآوری‌های سنتی نان شب مردم نگاران ایران، نمایه پژوهش، س ۳، ش ۱۱-۱۲.
- فرهادی، مرتضی. (۱۳۷۸) موزه‌های بازیافته، گمانه‌زنی‌هایی در فرهنگ عشاير و روستاییان سیرجان، بافت، بردسیر و شهریابک استان کرمان، کرمان: مرکز کرمان شناسی.
- فرهادی، مرتضی. (۱۳۸۲). نگاهی به مشارکت زنان ایرانی با محور اصلی همیاری (همیاری همگرا و همیاری واگرا). در: زن و فرهنگ. مقالاتی در بزرگداشت

- یک صدمين سال تولد بانو مارگات مید، تهران: نشر نی.
- فرهادی، مرتضی. (۱۳۸۶). واره، درآمدی به مردم‌شناسی و جامعه‌شناسی تعاون. تهران، شرکت سهامی انتشار.
- کیا، صادق. (۱۳۴۵). ماهها، هنر و مردم، ش ۴۵-۶.
- گودرزی، محمدرضا. (۱۳۹۲). پرور دیار فراموش شده. سمنان: حبله رود.
- لک، عظیم. (۱۳۹۳). بررسی جامعه‌شناسخی شعر و موسیقی زاگرس نشینان لر. تهران: جامعه شناسان.
- لی، کیون. (۱۳۹۷). تحلیل شومپتری از هم پایی اقتصادی: دانش، خلق مسیر و تله درآمد متوسط، ترجمه: مهیار ادبی، تهران، نشر نهادگرا.
- مرکز آمار ایران. (۱۳۸۸). نتایج تفصیلی سرشماری اجتماعی اقتصادی عشایر کوچنده کشور، تیرماه ۱۳۸۷، تهران.
- مصباحیان سنگسری، عباس. (۱۳۹۰). تهیه فرآورده‌های لبنی منحصر به فرد سنگسری. در: کتاب شناسی و چکیده مقالات اولین همایش پیشرفت پایدار مهدی شهر. سمنان: حبله رود.
- نوابی، ماهیار. (۱۳۸۶) درخت آسوریک، متن پهلوی. تهران: فروهر.
- نورث، داگلاس. سی. (۱۳۹۶). فهم فرآیند تحول اقتصادی. ترجمه: میر سعید مهاجرانی و زهرا قاضی‌زاده، تهران، نشر نهادگرا.

پرستال جامع علوم انسانی راویان و مصاحبه‌شوندگان

۱. سلطان پیراسته (بزرگ)، از عشایر ایل سنگسری، بیلاق ملار کوه دماوند متولد. ۱۳۳۲
۲. صبیه صفائی از عشایر ایل سنگسری بیلاق ملار کوه دماوند، متولد. ۱۳۳۷

۳. اسماعیل علمدار از عشاير ایل سنگسری یيلاق زرد کله طالقان استان البرز، متولد ۱۳۲۸.
۴. سلطان پیراسته (کوچک)، از عشاير ایل سنگسری خیل نجفدر فیروزکوه، متولد ۱۳۳۵.
۵. اسماعیل پارسا، کارشناس اداره کل امور عشاير استان سمنان، و از عشاير ایل سنگسری یيلاق ریز سر مهدی شهر، متولد ۱۳۳۷.
۶. بهمن نورانی، یيلاق کلارخان فیروزکوه، ایل سنگسری، متولد ۱۳۳۵.
۷. نور نساء نورانی، یيلاق کلارخان فیروزکوه، ایل سنگسری، متولد ۱۳۰۸.
۸. خیرالنساء پیراسته، یيلاق نجفدر فیروزکوه، ایل سنگسری، متولد ۱۳۳۹.
۹. معصوم پروری نژاد، یيلاق گینگ مهدی شهر، ایل سنگسری، متولد ۱۳۲۱.
۱۰. محمد پروری نژاد، خیل گینگ، ایل سنگسری، متولد ۱۳۱۷.
۱۱. مهندس داریوش قربانیان، کارشناس تحقیقات جهاد کشاورزی استان سمنان شهر دیباچ، متولد ۱۳۵۰.
۱۲. سید اسماعیل شعنی از عشاير چهارده کلاته (دیباچ دامغان)، متولد ۱۳۲۶.
۱۳. محمد عینعلی، از دامداران یيلاق خنار امام زاده عبدالله سرخه، متولد ۱۳۴۸.
۱۴. پرویز زیاری، یيلاق کلارخان فیروزکوه، عشاير طایفه افتري، متولد ۱۳۲۹.
۱۵. حاج محمد مؤمن آبادی، دامدار، یيلاق کرك بنه فیروزکوه، متولد ۱۳۲۹.
۱۶. سید صادق نبوی چاشمی، محقق بومی، یيلاق سولا، روستای چاشم مهدی شهر، متولد ۱۳۳۷.
۱۷. حاج حیدر قوشاهی، روستای قوشه دامغان، متولد ۱۳۲۴.
۱۸. دوستعلی صالحی، روستای هیکو مهدی شهر، معلم بازنیسته و محقق بومی، متولد ۱۳۲۲.
۱۹. قنبر ابوی، یيلاق سله بن فیروزکوه، از عشاير کوچنده ایل الیکایی، متولد ۱۳۱۷.

۲۰. سید حسین طباطبایی، روستای سطوه شهرود، دانشجوی دکتری ادبیات فارسی، محقق فرهنگ عامه، متولد ۱۳۶۱.
۲۱. جواد عامری روستای طرود شهرود، دانشجوی دکتری ادبیات فارسی، محقق فرهنگ عامه، متولد ۱۳۶۰.
۲۲. عباسعلی حیدریان روستای لاسجerd سرخه، محقق فرهنگ عامه، متولد ۱۳۴۷.
۲۳. سید حسین میرعماد روستای آستانه دامغان، متولد ۱۳۴۵.
۲۴. حسن صادقی فولادی، روستای فولاد محله مهدی شهر، متولد ۱۳۳۹.
۲۵. نساء گودرزی، بیلاق گونوسر، مهدی شهر، طایفه پروری، متولد ۱۳۳۵.
۲۶. اسماعیل میر نژاد، روستای دروار دامغان، متولد ۱۳۴۳.
۲۷. ایرج درویش، بیلاق چه سر، طایفه پروری، شهرستان مهدی شهر، متولد ۱۳۴۱.
۲۸. حجت‌الله حافظی، روستای اروانه سرخه، متولد ۱۳۴۷.
۲۹. حسن رئیسیان، خیل گونو سر پرور، متولد ۱۳۵۱.
۳۰. علی‌محمد محمدی، روستای تلاجیم مهدی شهر، متولد ۱۳۶۰.
۳۱. حامد نوروزی، روستای تویه روبار دامغان، متولد ۱۳۶۶.
۳۲. ابراهیم کردی. روستای کمرود مهدی شهر، متولد ۱۳۶۰.
۳۳. عبدالرضا واحدی، دامدار روستای ده صوفیان، خیل بشم سر، متولد ۱۳۴۱.
- ۳۴- حسین محمد آبادی ، روستای ارمیان شهرستان میامی، متولد ۱۳۴۶.
- ۳۵- خانم گوهر ابولی ، ایل الیکایی ، روستای رستم آباد ارادان متولد ۱۳۰۳